

## **Zmluva o vzájomnej spolupráci a spolufinancovaní č. 01/RDGaOP/2022**

uzatvorená podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, § 8 ods. 1 písm. e) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s § 4 zákona č. 302/2001 Z. z. o samospráve vyšších územných celkov (zákon o samosprávnych krajoch) v znení neskorších predpisov

medzi zmluvnými stranami

### **Trnavský samosprávny kraj**

**so sídlom:** Starohájska 10, 917 01 Trnava  
**v zastúpení:** Mgr. Jozef Viskupič, predseda  
**IČO:** 37 836 901  
**Číslo účtu:** SK18 8180 0000 0070 0050 1106  
(ďalej tiež ako **Trnavský samosprávny kraj** alebo „**TTSK**“)

**a**

### **Obec Horná Krupá**

**so sídlom:** Horná Krupá 186, 919 65 Horná Krupá  
**v zastúpení:** Ing. Ľuboš Hačko, starosta  
**IČO:** 00 312 517  
**Číslo účtu:** SK56 0200 0000 0000 1272 6212  
(ďalej tiež ako „**obec**“)

(TTSK a obec ďalej spolu ako „**zmluvné strany**“ a jednotlivito ako „**zmluvná strana**“)

## **Čl. I Úvodné ustanovenia**

1. Trnavský samosprávny kraj v rámci svojej pôsobnosti pri výkone samosprávy o. i. zabezpečuje tvorbu a plnenie programu sociálneho, ekonomického a kultúrneho rozvoja územia samosprávneho kraja, utvára podmienky na tvorbu, prezentáciu a rozvoj kultúrnych hodnôt a kultúrnych aktivít a starostlivosť o ochranu pamiatkového fondu, ako aj utvára podmienky na rozvoj cestovného ruchu a koordinuje tento rozvoj.
2. Obec Horná Krupá organizuje oslavy 150. výročia narodenia rodáka z obce a operného speváka Dezidera Zádora, na ktorého počesť dá vyhotoviť pamätnú bronzovú tabuľu, ktorá má byť odhalená pri príležitosti výročia jeho narodenia na kultúrnom dome v obci Horná Krupá. Obec investuje približne 30 000 Eur na úpravu fasády kultúrneho domu a priestoru pred ním z dôvodu dôstojného umiestnenia pamätnej tabule.
3. Vzhľadom na vyššie uvedené sa zmluvné strany dohodli na spolupráci a spolufinancovaní tak, ako je ďalej upravené v tejto Zmluve o vzájomnej spolupráci a spolufinancovaní (ďalej len ako „zmluva“):

## **Čl. II**

### **Predmet zmluvy**

Predmetom tejto zmluvy je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností oboch zmluvných strán pri vzájomnej spolupráci a spolufinancovaní spoločných aktivít pri realizácii osláv 150. výročia narodenia Dezidera Zádora, rodáka z obce Horná Krupá.

## **Čl. III**

### **Predmet a účel vzájomnej spolupráce**

1. Zmluvné strany sa dohodli na vzájomnej spolupráci pri výrobe a osadení bronzovej pamätnej tabule na počesť rodáka z Hornej Krupaj – operného speváka Dezidera Zádora, ktorá bude odhalená pri príležitosti 150. výročia jeho narodenia na kultúrnom dome v obci Horná Krupá (ďalej ako „účel“).
2. Za vyššie uvedeným účelom TTSK poskytne obci finančné prostriedky vo výške 3.500,- Eur (slovom tritisícpäťsto eur), pričom obec sa zaväzuje poskytnuté finančné prostriedky použiť výhradne na stanovený účel a v súlade s podmienkami dohodnutými v tejto zmluve.

## **Čl. IV**

### **Predmet a účel spolufinancovania**

1. Predmetom finančnej spoluúčasti TTSK je úhrada časti kapitálových výdavkov vynaložených na výrobu a osadenie bronzovej pamätnej tabule na počesť rodáka z Hornej Krupaj – operného speváka Dezidera Zádora, ktorá bude odhalená pri príležitosti 150. výročia jeho narodenia na kultúrnom dome v obci Horná Krupá.
2. Spolupodieľanie sa na financovaní výdavkov podľa predchádzajúceho odseku je v súlade s oblasťou pôsobnosti zmluvných strán i predmetom vzájomnej spolupráce oboch zmluvných strán.

## **Čl. V**

### **Výška spolufinancovania a platobné podmienky**

1. Na základe tejto zmluvy TTSK poskytne obci finančné prostriedky vo výške maximálne 3.500,- Eur (slovom tritisícpäťsto eur) (ďalej ako „finančné prostriedky“).
2. Finančné prostriedky podľa ods. 1 poukáže TTSK na účet obce uvedený v záhlaví do 30 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
3. Obec je povinná použiť poskytnuté finančné prostriedky podľa ods. 1 na účel dohodnutý touto zmluvou najneskôr do 30.11.2022.
4. Obec je povinná predložiť TTSK vyúčtovanie použitých finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy, vrátane predloženia fotokópií účtovných dokladov (faktúry, zmluvy, doklady, výpisy z účtov potvrdzujúcich úhradu záväzkov) najneskôr do 04.12.2022. Zmluvné strany sa súčasne dohodli, že pre účely tejto zmluvy budú za oprávnené výdavky na projekt považovať aj výdavky, ktoré vznikli pred podpisom tejto zmluvy, nie však skôr ako 1.1.2022, ak spĺňajú ostatné podmienky stanovené touto zmluvou.

5. Obec je povinná bezodkladne vrátiť nepoužitú finančnú prostriedky a/alebo riadne a včas nevyúčtované finančné prostriedky podľa tejto zmluvy a súčasne o tom zašle elektronicky avízo na Odbor financií Úradu TTSK na e-mailovú adresu [financie@trnava-vuc.sk](mailto:financie@trnava-vuc.sk).
6. Obec zodpovedá za to, že výdavky financované z prostriedkov poskytnutých na základe tejto zmluvy nebudú duplicitne hradené aj z iných zdrojov. V opačnom prípade je obec povinná vrátiť poskytnuté finančné prostriedky vo výške, do ktorej sú financované z iných zdrojov.

## Čl. VI

### Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zmluvné strany sa zaväzujú poskytovať si potrebnú súčinnosť a vzájomne sa informovať o všetkých relevantných skutočnostiach potrebných pre plnenie tejto zmluvy, ako aj o akejkoľvek zmene na ich strane.
2. Obec sa nad rámec vyššie uvedeného zaväzuje priebežne informovať TTSK o priebehu výroby a osadenia pamätnej tabule, vrátane dátumu plánovaných osláv výročia narodenia Dezidera Zádora. V prípade vzniku okolnosti, pre ktorú obec nebude uvedené realizovať, obec písomne informuje TTSK o tejto skutočnosti a v prípade, že jej už boli poskytnuté finančné prostriedky v zmysle tejto zmluvy, zaväzuje sa tieto bezodkladne vrátiť na účet TTSK uvedený v záhlaví tejto zmluvy a súčasne o tom zaslať elektronické avízo na Odbor financií Úradu TTSK na e-mailovú adresu [financie@trnava-vuc.sk](mailto:financie@trnava-vuc.sk).
3. Obec sa zaväzuje na viditeľnom mieste spojenom s oslavami výročia rodáka z obce umiestniť logo TTSK a zverejniť informáciu, že uvedené sa realizuje s finančnou podporou TTSK.
4. Finančné prostriedky poskytnuté na základe tejto zmluvy musia byť vynaložené hospodárne, efektívne, účinne a účelne.
5. Obec berie na vedomie, že finančné prostriedky poskytnuté na základe tejto zmluvy sú verejnými finančnými prostriedkami a porušenie podmienok a pravidiel pre nakladanie s týmito finančnými prostriedkami je porušením finančnej disciplíny, na ktoré sa môžu vzťahovať sankcie podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
6. Finančné prostriedky podliehajú kontrole podľa zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. TTSK je oprávnený vyžiadať si k nahliadnutiu originály dokladov preukazujúcich použitie finančných prostriedkov a obec je povinná tieto doklady riadne a včas preukázať TTSK.
7. Obec sa zaväzuje, že veci, práva a iné majetkové hodnoty nadobudnuté za poskytnuté finančné prostriedky v zmysle tejto zmluvy, zaradí do svojho majetku a následne ich bude riadne a na vlastné náklady spravovať a udržiavať. Obec sa zároveň zaväzuje, že vlastnícke právo k nadobudnutým veciam, právam a iným majetkovým hodnotám neprevedie na tretie osoby po dobu minimálne 5 rokov od ich nadobudnutia. V prípade, že uvedený záväzok obec nedodrží, je povinná bezodkladne vrátiť finančné prostriedky poskytnuté v zmysle tejto zmluvy v plnej výške na účet TTSK.

## Čl. VII Záverečné ustanovenia

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do splnenia povinností z nej vyplývajúcich jednotlivým zmluvným stranám.
2. Zmluvu je možné predčasne ukončiť:
  - a) dohodou zmluvných strán ku dňu uvedenému v dohode;
  - b) výpoveďou zo strany TTSK aj bez uvedenia dôvodu, pričom výpoveď je účinná v deň nasledujúci po jej doručení druhej zmluvnej strane;
  - c) odstúpením od zmluvy v dôsledku porušenia povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy druhou zmluvnou stranou, pričom účinky odstúpenia nastanú dňom doručenia písomného odstúpenia druhej zmluvnej strane.

V prípade predčasného ukončenia zmluvy výpoveďou alebo odstúpením od zmluvy zo strany TTSK je obec povinná bezodkladne vrátiť poskytnuté finančné prostriedky v plnej výške na účet TTSK.
3. Zmeny a doplnenia tejto zmluvy môžu byť len v písomnej očíslovanej forme po odsúhlasení oboma zmluvnými stranami.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomné vzťahy, práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy sa budú riadiť právnym poriadkom Slovenskej republiky.
5. Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých TTSK obdrží dve vyhotovenia a obec jedno vyhotovenie.
6. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám.
7. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu dôkladne prečítali, jej ustanoveniam porozumeli, táto zmluva je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle, uzatvárajú ju bez omylu, na znak čoho ju podpisujú.

V Trnave dňa: 24.10.2022

V Hornej Krupej dňa: 25.10.2022

v. r.

.....  
Mgr. Jozef Viskupič  
predseda TTSK

v. r.

.....  
Ing. Ľuboš Hačko  
starosta